



**CONVENȚIA CONSILIULUI EUROPEI  
PRIVIND PREVENIREA  
ȘI COMBATEREA VIOLENȚEI  
ÎMPOTRIVA FEMEILOR  
ȘI A VIOLENȚEI DOMESTICE**

cunoscută și sub denumirea

**CONVENȚIA  
DE LA ISTANBUL**

**MITURI  
ȘI FAPTE**

**ISTANBUL CONVENTION**

[www.coe.int/conventionviolence](http://www.coe.int/conventionviolence)

COUNCIL OF EUROPE



CONSEIL DE L'EUROPE



## MIT 1

Republica Moldova are deja legislație pentru prevenirea violenței împotriva femeilor și a violenței domestice, astfel încât Convenția de la Istanbul nu este necesară.

## FAPT

Convenția de la Istanbul cere o acțiune cuprinzătoare pentru a opri violența împotriva femeilor, acoperind domeniile de prevenire, protecție, urmărire penală și politici integrate. Ca atare, acesta este mult mai amplu decât un răspuns național. Mai mult, necesită niveluri mai ridicate de protecție a femeilor și fetelor, nu numai împotriva violenței domestice, ci și împotriva tuturor celorlalte forme de violență împotriva femeilor, care sunt adesea abordate doar marginal, în comparație cu violența domestică.

Consiliul Europei este gata să sprijine Republica Moldova pe calea sa spre ratificare și apoi să ofere îndrumări și recomandări valoroase.

Actuala Lege nr. 45 privind prevenirea și combaterea violenței în familie este, prin urmare, un important pas înainte, dar legea nu este suficientă pentru a satisface cerințele cuprinzătoare ale Convenției de la Istanbul.



## MIT 2

Convenția de la Istanbul introduce conceptul de „gen” în legislația națională.

## FAPT

Conceptele de „gen” și „egalitate de gen” nu sunt ceva nou în legislația Republicii Moldova. Legislația națională definește „genul” ca aspect social al relațiilor dintre femei și bărbați în toate sferele vieții. „Egalitatea de gen” este definită în legislația națională ca egalitate între femei și bărbați, egalitate în drepturi, egalitate de șanse, participare egală în toate sferele vieții și tratament egal între femei și bărbați.

Definiția termenului „gen” în Convenția de la Istanbul se referă la rolurile și comportamentele constituite social pe care o anumită societate le consideră adecvate pentru femei și bărbați. Convenția subliniază că violența împotriva femeilor își are originea în inegalitatea de gen și că aceste roluri sociale stereotipe de gen sunt în detrimentul abilitării femeilor și pot conduce la acceptarea violenței împotriva femeilor.



### MIT 3

Convenția de la Istanbul își propune să reglementeze viața de familie sau structura familiei și determină distrugerea familiei moldovenești tradiționale.

### FAPT

Convenția de la Istanbul își propune să pună capăt violenței împotriva femeilor și violenței domestice, nu să reglementeze familia. Convenția nu conține o definiție a „familiei” și nu stabilește sau promovează niciun tip specific de relație de familie. Aceasta își propune mai degrabă să rupă tăcerea, care provoacă suferință victimelor, inclusiv copiilor.

Amenințarea reală pentru familii este violența în sine, nu măsurile care intenționează să protejeze și să sprijine victimele.



## MIT 4

Convenția de la Istanbul urmărește „eliminarea diferențelor” dintre femei și bărbați și neagă diferențele dintre aceștia.

## FAPT

Convenția de la Istanbul nu urmărește eliminarea diferențelor dintre femei și bărbați. Aceasta urmărește implementarea de măsuri pentru a contracara ideea că femeile sunt inferioare bărbaților și că violența împotriva femeilor reprezintă o normalitate.

În jurisprudența sa, Curtea Europeană a Drepturilor Omului a afirmat în repetate rânduri că o diferență de tratament între bărbați și femei nu poate fi justificată prin referire la distribuția tradițională a rolurilor de gen în societate.



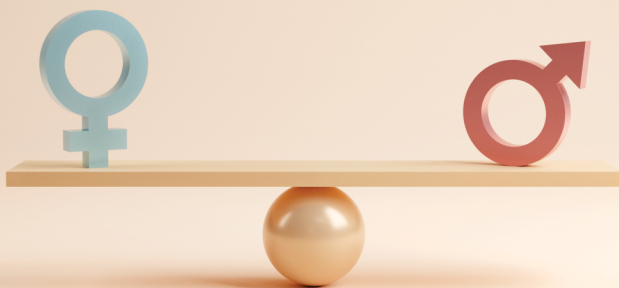
## MIT 5

Convenția de la Istanbul contrazice tradițiile religioase și religia din Republica Moldova

## FAPT

Constituția Republicii Moldova afirmă că cultele religioase sunt autonome și separate de stat, garantând dreptul tuturor cetățenilor de a-și urma, dezvolta și exprima propria identitate etnică, culturală și religioasă.

Convenția de la Istanbul nu reglementează normele sau credințele religioase, ci subliniază faptul că obiceiurile, cultura, religia, tradiția sau așa-numita „onoare” nu trebuie privite ca o justificare pentru niciun act de violență împotriva femeilor.



## MIT 6

Convenția de la Istanbul introduce căsătoria între persoane de același sex în legislația națională, precum și conceptele de „orientare sexuală” și „identitate de gen”.

## FAPT

Convenția de la Istanbul nu stabilește noi standarde sau cerințe privind identitatea de gen și orientarea sexuală, inclusiv pentru recunoașterea legală a cuplurilor de același sex. Nici nu solicită Republicii Moldova să definească conceptele de „orientare sexuală” și „egalitate de gen”.

Convenția prevede, pe de altă parte, că protecția trebuie să fie disponibilă tuturor femeilor și fetelor fără discriminare, inclusiv pe motive de gen și orientare sexuală. Toate femeile care se identifică și trăiesc ca femei și care pot fi supuse violenței din cauza acestui fapt, trebuie să beneficieze de protecție.



## MIT 7

Convenția de la Istanbul protejează doar femeile și le conferă privilegiile.

## FAPT

Convenția de la Istanbul se concentrează asupra femeilor, întrucât acoperă forme ale violenței de care suferă doar femeile (avort forțat, mutilare genitală feminină) sau cu care femeile se confruntă mult mai frecvent decât bărbații (violență sexuală și viol, urmărire, hărțuire sexuală, violență domestică, căsătorie forțată, sterilizare forțată). Cu toate acestea, convenția încurajează aplicarea dispozițiilor sale tuturor victimelor violenței domestice, inclusiv bărbaților și copiilor.

Datele statistice din Republica Moldova confirmă, de exemplu, că violența domestică este exercitată mai ales împotriva femeilor. În 2020, victimele violenței domestice au fost 2177 de femei și 158 de femei cu copii, comparativ cu 150 de bărbați, în timp ce făptuitorii au fost 2289 de bărbați și 181 de femei (Sursa: Inspectoratul General al Poliției)





## MIT 8

Convenția de la Istanbul încurajează statele să intervină în procesul educațional.

## FAPT

Convenția de la Istanbul consideră educația un aspect important al prevenirii violenței împotriva femeilor, deoarece atitudinile, convingerile și tiparele comportamentale sunt modelate foarte devreme în viață. Nimic din ceea ce se predă în instituțiile de învățământ nu trebuie să îi facă pe copii să creadă că discriminarea pe criterii de gen și violența împotriva femeilor sunt acceptabile.

Convenția de la Istanbul permite statelor flexibilitatea de a decide când și cum să abordeze aceste probleme de egalitate de gen, respect reciproc și non-violență în medii educaționale formale sau non-formale.

[www.coe.int](http://www.coe.int)

Consiliul Europei este organizația lider în domeniul drepturilor omului pe continentul european. Aceasta include 47 de state membre, inclusiv toate statele membre ale Uniunii Europene. Toate statele membre ale Consiliului Europei au semnat Convenția Europeană a Drepturilor Omului, un tratat conceput să protejeze drepturile omului, democrația și preeminența dreptului. Curtea Europeană a Drepturilor Omului supraveghează punerea în aplicare a Convenției în statele membre.

COUNCIL OF EUROPE



CONSEIL DE L'EUROPE